

Серия
«Словарь школьника»

ЭТИМ  ЛОГИЧЕСКИЙ
СЛОВАРЬ

5–11 классы

Составитель Елена Амелина

Ростов-на-Дону
«Феникс»
2023

УДК 811.161.1`35 (038)
ББК 81.411.2-4
КТК 8011
Э90

Составитель Е. В. Амелина

Э90 Этимологический словарь : 5–11 классы / сост. Елена Амелина. — Ростов н/Д : Феникс, 2023. — 205 с. — (Словарь школьника).

ISBN 978-5-222-40320-4

Данный словарь дает точные, подробные ответы на вопросы о происхождении слов в русском языке. В интересной и доступной форме представлена история слов, описаны исторические изменения их значений, написания. Словарная статья построена алфавитно-гнездовым способом, прослеживаются этимологические связи между словами, по возможности дан ряд одно-коренных слов. Словарь включает около 1000 слов, является необходимым справочником для преподавателей, школьников, студентов-филологов. Также книга может быть интересна самому широкому кругу читателей.

УДК 811.161.1`35 (038)
ББК 81.411.2-4

ISBN 978-5-222-40320-4

© Амелина Е. В., составление, 2023
© ООО «Феникс», оформление, 2023
© В оформлении обложки
использованы иллюстрации
по лицензии Shutterstock.com, 2023

ВСТУПИТЕЛЬНАЯ СТАТЬЯ

Существуют различные типы словарей, которые мы используем в процессе изучения русского языка: орфографический, орфоэпический, морфемный, словообразовательный, толковый, фразеологический и т.д. Этимологический словарь русского языка показывает нам историю возникновения слов, устанавливает родственные связи между ними. Этимология — это раздел языкознания, изучающий происхождение и историю развития слов.

Этимология как наука зародилась примерно в XVII–XVIII вв. Этимологический анализ слова предполагает обращение к прошлому языка. Ведущим методом исследования является сравнительно-исторический анализ слов. При помощи такого анализа устанавливаются происхождение слова, его структура, значение, прежние словообразовательные связи. Этимология привлекает и данные других наук: истории, археологии, географии и топонимики, этнографии. Всё это позволяет учёным строить достаточно реалистичные гипотезы о происхождении слова, его этимологических связях. Этимология является одной из самых интересных наук, так как расширяет наш круг привычных представлений о том или ином слове. К примеру, слова *погода*, *негодяй*, *пригожий*, *угодить* являются однокоренными. Общим для них всех является корень «год». Слово *медведь* отсылает нас к двум словам — *мёд* и *есть*, т.е. буквальное

значение слова — «*поедающий мёд*». Слово *ведьма* этимологически сближается со словами *невеста* и *повесть*; слово *закон* связано с выражением *исчадие ада*; слово *время* оказывается в родстве со словом *вертопрах*, *вино* — с *винегретом*, *здоровье* — с *деревом*, *кузнец* — с *коварством* и т.д.

Данный словарь создан на базе существующих этимологических словарей русского языка. Кроме них составителем использованы толковый словарь и словарь морфем русского языка. В словаре принят алфавитно-гнездовой способ размещения слов. В словарной статье указывается лексическое значение слова, объясняется происхождение, указывается, исконное оно или же заимствованное. Во многих гнёздах размещены примеры однокоренных слов, для которых указан общий корень: это может помочь школьникам и преподавателям при морфемном и словообразовательном анализе слова. Также в книге прослеживаются этимологические связи между словами, выявляется их родство. Так, в финале словарной статьи указаны слова, к которым следует обратиться при этимологическом анализе того или иного слова. Утраченные и незарегистрированные в источниках слова и формы обозначаются звёздочкой — (*).

Словарь рекомендован школьникам, преподавателям, студентам, а также всем любителям русской словесности.

СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ

авест. — авестийский
англ. — английский
арабск. — арабский
вин. п. — винительный падеж
вост.-слав. — восточнославянский
герм. — германский
глагол. — глагол
голл. — голландский
готск. — готский
греч. — греческий
диал. — диалектный
др. — древний
др.-в.-нем. — древневерхненемецкий
др.-евр. — древнееврейский
др.-инд. — древнеиндийский
др.-прусск. — древнепруссский
др.-русск. — древнерусский
др.-сканд. — древнескандинавский
др.-франц. — древнефранцузский
ед.ч. — единственное число
ж.р. — женский род
зап.-слав. — западнославянский
звукоподраж. — звукоподражательный
индоевр. — индоевропейский
иран. — иранский
иск. русск. — исконно русское
испан. — испанский
исп.-португ. — испано-португальский
ит. — итальянский
лат. — латинский

лит. — литовский
мн.ч. — множественное число
нар.-лат. — народно-латинский
н.-греч. — новогреческий
немец. — немецкий
н.-немец. — нижненемецкий
общеслав. — общеславянский
персид. — персидский
польск. — польский
предл. — предлог
прил. — прилагательное
рел. — религия
роман. — романский
русск. — русский
слав. — славянский
см. — смотри
собств. русск. — собственно русское
ср. — сравни
ср.-в.-немец. — средневерхненемецкий
ср.-греч. — среднегреческий
ср.-лат. — среднелатинский
ст.-слав. — старославянский
ст.-франц. — старофранцузский
сущ. — существительное
татар. — татарский
турец. — турецкий
тюрк. — тюркский
укр.-белор. — украинско-белорусский
устар. — устаревшее
франц. — французский
чешск. — чешский
шутл. — шутливое

А

Абажур — колпак для лампы; из франц. *abatjour* < *abat* — «отражать» и *jour* — «свет, день», буквально — «отражатель света». Ср.: дежурный, журнал, в ажуре, тужурка < франц. *jour* — «день»; см. **дежурный, дневник**.

Абитуриент — поступающий в вуз; через немец. восходит к ср.-лат. *abituriens, -ntis* — «собирающийся уходить».

Абрикос — южное фруктовое дерево и его плод; через голланд., роман. яз., араб., греч. восходит к лат. *praesox* — «скороспелый». В XVIII в. в русском языке употреблялось также сущ. *априкос*, но к XIX в. эта форма была вытеснена современной.

Авангард — часть войска, находящаяся впереди; заимствовано из франц. первоначально в форме *авантгард* < *avant-garde*. Первоначальное значение — «часть войска, идущая впереди».

Авантюра — рискованное и сомнительное дело, рассчитанное на случайный успех; через франц. восходит к лат. *adventura* < *advenīre* — «случаться, наступать» < *venīre* — «приходить»; буквальное значение — «случай, происшествие, приключение».

Август — восьмой месяц календарного года; из ст.-слав. яз., *аугоустъ* через греч. восходит к лат.

augustus — «священный». Слово возникло лексико-семантическим способом из прил. *augustus* < *augeo* — «возвышать, обогащать». Поначалу этим словом (священный) римляне называли своего первого императора Октавиана (Октавиан Август). Затем в честь своего императора римляне дали название месяцу. В древнерусском языке до принятия христианства восьмой месяц года носил название *зарев*, а в украинском, польском и чешском — *серпень* (от слова *serp*), т.к. август — время жатвы. Этимологически *август* сближается со словом *автор*; см. **автор**.

Авиация — воздушный флот; из франц. *aviation* от лат. *avis* — «птица».

Автобус — многоместный автомобиль для перевозки пассажиров; из франц. *autobus* < *auto* — «автомобиль» и *omnibus* — «омнибус», буквально — «автомобиль для всех». Ср.: *аэробус, омнибус, троллейбус*.

Автомобиль — самодвижущееся транспортное средство для перевозки грузов и пассажиров; из франц. *automobile* (греч. *autos* — «сам» и лат. *mobilis* — «движущийся») — «самодвижущийся». Этимологически сближается со словами *автомат, автограф, автономия; мебель, мобильный, мобилизация, мотив, мотор, моцион, перпетуум-мобиле* < лат. *movēre, mot-* — «двигать, приводить в движение»; см. **мебель**.

Автор — создатель какого-либо произведения; через польск. восходит к лат. *autor* < *auctor* — «создатель, творец» < *augeo* — «возвышать, обогащать»;

первоначальное значение — «*меценат, покровитель*». Этимологически сближается со словом *август*, см. **август**.

Агент — лицо, уполномоченное организацией для выполнения служебных поручений; через немец. и франц. восходит к лат. *agens, -ntis*; буквально — «действующий».

Агитатор — человек, занимающийся агитацией; через немец. и франц. восходит к лат. *agitator* — «*приводящий в движение, подстрекатель, погонщик*».

Агрессия — вооружённое нападение, враждебность; через франц. восходит к лат. *agressio* — «*нападение*». Ср.: *конгресс, прогресс, прогрессия, регресс* < лат. *gressus* — «*шаг, ход, движение*».

Ад — в религиозно-мистических представлениях: место, куда попадают грешники после смерти; через ст.-слав. восходит к греч. *hadēs* (< *haidēs*) — «*ад, преисподняя*», буквально — «*невидимое*». Ср.: *в царстве Аида*.

Адрес — местонахождение, местожительство; через польск. восходит к франц. *adresse* — «*адрес*».

Азбука — упорядоченная совокупность букв письменности; др.-русск. словообразовательная калька греч. сложного слова *alphabētos* — «*азбука, алфавит*». Это сочетание названий двух первых букв греческого алфавита — *альфа* и *бета*, которые переданы названиями первых букв старого русского алфавита — *азъ* и *буки*; см. **алфавит, буква**.

Аквариум — стеклянная ёмкость с водой, предназначенная для содержания рыб; из лат. *aquarium* — «водоём» < *aqua* — «вода». Ср.: *акваланг, акватория, акварель* < лат. *aqua*.

Аккуратный — соблюдающий во всем точность и порядок; через польск. восходит к лат. *accuratus* — «точный, старательный» < глаг. *accurāre* — «стараться, тщательно заниматься» < *curare* — «стараться, заботиться» < *cura* — «старание, забота». Этимологически сближается со словами *куратор, маникюр, педикюр, прокурор, прокуратор* < лат. *cura*; см. **прокурор**.

Активный — деятельный, энергичный; из франц. *actif* — «деятельный».

Алгебра — раздел математики, изучающий свойства величин; заимств. из польск. в XVIII в. в форме *алгэбра*. Польск. *algiebra* через немец. и ср.-лат. восходит к араб. *al-gabr* — «восстановление разрозненных частей». Ударение на первом слоге в слове установилось в конце XVIII в.

Алиби — отсутствие человека на месте преступления в момент его совершения; из лат. *alibi* — «где-либо в другом месте».

Алименты — материальное обеспечение, по закону предоставляемое родственникам; из лат. *alimentum* — «иждивение, содержание».

Алмаз — драгоценный камень, отличающийся особой твёрдостью и блеском; др.-русск., за-

имствовано из тюрк.; татар. *алмас* через араб. восходит к греч. *adamas* — «несокрушимый, самый твёрдый камень».

Алтын — старинная русская монета в три копейки; др.-русск. заимств. из тюрк. яз.; татар. *алтын* — «золото, золотая монета»; первоначально такое же значение было и в русском языке. Значение «медная монета в три копейки» является вторичным. Ср.: *алтынный, алтынничать* — общий корень «алтын».

Алфавит — то же, что и азбука; из греч. *alphabētos* — «алфавит, азбука». Вначале употреблялось в форме ж.р. — *алфавита*. Слово образовано сложением названий двух начальных букв греческой азбуки — *альфа* и *бета*. Название второй буквы, переданное как *вита*, отражает ср.-греч. произношение. До XVIII в. слово произносилось *алфáвит*, затем ударение перешло на последний слог; см. **азбука**.

Альбом — переплетённые листы бумаги для стихов, рисунков или коллекций; через франц. восходит к лат. *album* — «белая записная доска» < *albus* — «белый». Ср.: *альбинос, альбатрос, Альбина* < лат. *albus*; см. **лебедь**.

Амазонка — женщина-всадник; своё название амазонки получили от названия мифического племени воинственных женщин, живших в Скифии. Слово через польск. и немец. восходит к греч. *ата-*

zones — «амазонки» < *a* — «без» и *tazos* — «грудь»; буквальное значение — «без груди». Как известно, для удобства стрельбы из лука амазонки выжигали себе правую грудь.

Амбулатория — лечебница для проходящих больных; из немец. *Ambulatorium* < лат. *ambulāre* — «ходить»; буквальное значение — «лечебница для проходящих больных».

Аминь — заключительное слово молитв, означающее «истинно»; из ст.-слав. восходит к греч. *amēn* — «воистину», заимствованному из др.-евр.

Ангел — в религиозной мифологии: посланец Бога, покровительствующий человеку; из ст.-слав., восходит к греч. *aggelos* — «вестник, посол».

Ангина — воспаление слизистой оболочки горла; восходит к лат. *angina* — «удушье, горловая жаба».

Анекдот — забавный, смешной рассказ; через франц. восходит к греч. *anekdota* — «неизданные рассказы».

Аноним — автор, скрывший имя; через франц. и лат. восходит к греч. *anōnymos* — «безымянный» < *an* — «не» и *опота* — «имя». Ср.: метонимия, омоним, синоним, псевдоним, топонимика < греч. *опота*, *опута*; см. **безымянный, псевдоним**.

Апельсин — цитрусовое дерево и его плод; заимствовано из голланд.; голландское *appelsien* — «ки-

тайское яблоко» — представляет собой словообразовательную кальку франц. *pomme de Chine* — «яблоко из Китая». Этимологически сближается со словами *помада*, *помидор* < лат. *rotum* — «яблоко»; см. **помада**.

Аплодировать — хлопать в ладоши в знак одобрения; через франц. восходит к лат. *applaudere* — «рукоплескать».

Апостол — ученик Христа в христианской мифологии; ст.-слав. *апостоль* является переоформлением греч. *apostolos* — «посланник».

Апрель — четвёртый месяц календарного года; ст.-слав. *априль* через ср.-греч. восходит к лат. *aprilis*, родственное *apricus* — «согреваемый солнцем»; буквально значение — «солнечный, тёплый».

Аптека — учреждение, где продаются лекарства; через польск. и лат. восходит к греч. *apothēkē*, буквально — «склад, кладовая». В XVI в. в русском языке присутствовала форма *апотека*. Ср.: *библиотека*, *дискотека*, *картотека* < греч. *тека* — «хранилище, ящик, короб»; см. **библиотека**.

Арбуз — растение из семейства тыквенных и его плод; из тюрк., восходит к персид. *harbūza* — «дыня», буквально — «ослиный огурец».

Аргумент — довод, доказательство; из лат. *argumentum* — «показ, доказательство».

Армия — вооружённые силы государства; через немец. восходит к франц. *armée* — «армия» < *armer* — «вооружать». В XVIII в. в русском языке существовала форма *армея*. Ср.: *армейский, армеец* — общий корень «арм».

Аспирант — готовящийся к научной деятельности при вузе; через франц. восходит к лат. *aspirans, -antis* — «стремящийся к чему-нибудь». Современное значение слово получило в советское время.

Асфальт — черная смолистая масса для заливки дорог; через франц. и лат. восходит к греч. *asphaltos* — «горная смола».

Атака — стремительное нападение войск на противника; через немец. и франц. восходит к ит. *attaccare* — «начинать сражение».

Аттестат — официальный документ об окончании учебного заведения; через немец. восходит к лат. *attestatum* — «засвидетельствованное» < *attestari* — «свидетельствовать, подтверждать» < *testari* — «доказывать, утверждать». Ср.: *тест, протест* < лат. *testari*.

Аудитория — помещение для чтения лекций; восходит к лат. *auditorium* — «место для слушания» < *audire* — «слушать». Ср.: *аудитор, аудирование, аудиенция* < лат. *audire*.

Б

Баба — простая женщина, не из образованных; общеслав., образовано в детской речи путём удвоения слога «ба»; первоначальное значение — «бабушка».

Багаж — упакованные для перевозки вещи; из франц. *bagage* — «кладь, багаж».

Балагур — шутник, весёлый человек; вост.-слав.; образовано путём сложения основ *бал-* «рассказни, шутки» < *балъ* < *бати* — «говорить» — и *гур* — «говорить, рассказывать», буквально — «говорящий шутки». Этимологически сближается со словами *байка, баять, басня, баиньки, баю-бай, баякать, обаяние, побасёнка, прибаутка* — корень «ба(j)», а также родственно словам *баламут, баловать*; см. *баловать, басня*.

Балбес — бестолковый человек, бездельник; восходит к тюрк. *билбес* < *билмес* — «он не знает» < *бил* — «знать»; слово *балбес* появилось под влиянием слов *болван, балда*.

Балет — искусство театрального танца; через франц. восходит к ит. *balletto*, буквально — «танец».

Балкон — выступающая площадка с перилами на верхних этажах зданий; через франц. и ит. восходит к др.-в.-немец. *balko* — «бревно». Ср.: *балка*.

Баловать — относиться с излишним вниманием, потакать всем прихотям; др.-русск., образовано от основы *бал-* < *бати*; см. **балагур**, **басня**.

Бандит — участник банды, вооружённый грабитель; через польск. восходит к ит. *bandito*, буквально — «объявленный, изгнанник, бандит».

Баня — специальное помещение, где моются; предположительно через ср.-лат. *bāneum* < *balneum* — «ванна, баня» восходит к греч. *balaneion* — «купальня, баня». Ср.: *банка*, *бальнеология*.

Барин — мелкий помещик в дореволюционной России; собств. русск., представляет собой изменение слова *боярин*. Ср.: *барский*, *барство*, *барственный*, *барствовать*, *барчук*, *барщина*, *барчонок*, *барыня*, *барышня* — общий корень «бар». Этимологически сближается со словами *боярин*, *боярыня*, *боярышня*, *бояре*, *боярщина*, *боярство* — корень «бояр»; см. **барыня**, **барышня**.

Бархат — плотная шёлковая ткань с мягким гладким и густым ворсом; др.-русск., через ср.-в.-немец. и ср.-лат. восходит к араб. *barrakan* — «род чёрной одежды».

Барыня — мелкая помещица в дореволюционной России; собств. русск., возникло в результате «сокращения» слова *боярыня*; см. **барин**, **барышня**.

Барышня — девушка из интеллигентной среды; собств.-русск., возникло в результате «сокращения»

слова *боярышня* < *боярычьня* < *боярь* — «боярин». Развитие значения: «дочь боярина», «девица благородного звания», «молодая девушка»; см. **барин, барыня**.

Басня — краткий иносказательный рассказ или стихотворение; общеслав., образовано от *бати* — «говорить», первоначальное значение — «сказка, рассказ»; см. **балагур, баловать**.

Башмак — ботинок или полуботинок; др.-русск. заимствование из татар., значение «род обуви» возникло из татар. *башмак* — «годовалый телёнок» < *баш* — «голова».

Бежать — быстро передвигаться, перебирая ногами; общеслав., восходит к *běgti*: *бежать* < *бѣжати* < * *běǰēti*. Ср.: *беглый, беготня, бегство, бегунок, забег, побег, пробег, разбег, побегушки, избегать, добежать, сбегать, набегаться, прибегнуть; беженец, вперебежку, неизбежный, прибежище, пробежка, убежище* — общий корень «бег, беж».

Безалаберный — бестолковый и беспорядочный; собств. русск., образовано от сочетания *без алабора* (диал. и устар. *алабор* — «порядок, устройство»), буквально — «беспорядочный».

Бездарный — лишённый таланта; др.-русск. калька греч. *adoretos*, буквально — «не получивший даров». Ср.: *дать, дань, дармовой, бесприданница, воздаяние, задаром, незадачливый, озадаченный, издатель, предатель, подаяние, подарочный, подданный,*

предание, преподаватель, распродажа, передача, задача, сдача, подачка, удача — общий корень «да»; см. **благодать, благодарить, дар, здание, подаяние.**

Безобразие — внешнее уродство; из ст.-слав., словообразовательная калька греч. *aschētosynē* — «безобразность, уродливость, непристойное поведение». Ср.: *раз, выразительный, вообразить, возразить, изобразительный, заразный, невыразимый, несуразица, образ, образец, образование, поразительный, прообраз, преобразование, разность, сообразительный; возражение, выражение, заражение, изображение, обезображенный, отражение, пораженчество, преображение* — общий корень «раз, раж»; см. **возразить, зараза, несуразный, образ, образование.**

Безымянный — не известный по имени; словообразовательная калька греч. *anōnutos* — «безымянный»; см. **аноним.**

Берег — край суши у водоёма; общеслав. индоевр. характера, **berg* — «гора, высокий берег» < **bherghos* — «гора, высота» < **bher* — «выступать, выдаваться». Ср.: *береговой; бережок, набережная, побережье; прибрежный* — общий корень «берег, береж, бреж».

Бес — в старых народных поверьях: злой дух; общеслав., образовано от основы **běd-* < **boid-* < **bhōidh-* — «ужасный, отвратительный», производной от глагола *бояться* < *бояти* < *бои* — «страх,

ужас». Ср.: *беситься, бесовский, бесноватый* — общий корень «бес». Этимологически сближается со словами *боязнь, боязливый, безбоязненный, небось, убояться* — общий корень «бо».

Библиотека — учреждение, хранящее книги для общественного пользования; из лат. — *bibliotheca* < греч. *bibliothēkē* < *biblion* — «книга» и *thēkē* — «склад», буквально — «хранилище, склад книг». Ср.: *библия, библиоман, библиография* < греч. *biblion*; см. **аптека**.

Билет — оплаченный документ, подтверждающий право пользования чем-либо; через франц. и др.-франц. восходит к лат. *bullā* — «записка».

Биография — описание чьей-либо жизни; заимств. из франц. *biographie* — «биография» (сложение основ греч. слов *bios* — «жизнь» и *grapho* — «пишу»), буквально — «описание жизни». Ср.: *биология, биосфера; география, график, графика, параграф*; см. **биология**.

Биология — наука о живой природе; заимств. из франц. *biologie* — «биология». Слово было образовано исследователем Ламарком в 1802 г. из греч. слов *bios* — «жизнь» и *logos* — «речь, учение». Буквальное значение — «учение о жизни». Ср.: *антибиотик, биография, биосфера, зоология*; см. **биография, этимология**.

Благодарить — выражать благодарность; из ст.-слав., является словообразовательной калькой греч.,

СОДЕРЖАНИЕ

Вступительная статья.....	3
А.....	7
Б.....	15
В.....	24
Г.....	41
Д.....	50
Е, Ё.....	58
Ж.....	61
З.....	65
И.....	75
К.....	80
Л.....	93
М.....	102
Н.....	114
О.....	124
П.....	136
Р.....	154
С.....	159
Т.....	171
У.....	179
Ф.....	182
Х.....	184
Ц.....	188
Ч.....	190
Ш.....	193
Щ.....	196
Э.....	198
Ю.....	199
Я.....	200
Лексикографические источники.....	201



Справочное издание

ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ 5–11 классы

Составитель Амелина Елена Владимировна

Ответственные редакторы: *Оксана Морозова,*
Наталья Калининчева

Технический редактор *Галина Логвинова*
Верстка *Анна Патулова*

Формат 84x108/32. Бумага офсетная. Тираж 2500 экз. Заказ №

Издатель и Изготовитель: ООО «Феникс»
Юр. и факт. адрес: 344011, Россия, Ростовская обл.,
г. Ростов-на-Дону, ул. Варфоломеева, 150.
Тел./факс: (863) 261-89-50, 261-89-59.

Изготовлено в России. Дата изготовления: 05.2023.
Срок годности не ограничен

Отпечатано в ООО «Принт-М»
142300, Россия, Московская обл., г. Чехов, ул. Полиграфистов 1 /
Корпус Производственный Б, помещение 279, этаж 4.